

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

Band: 57 (1970)

Heft: 6: Industriebauten

Artikel: Kraftwerk Cottam, bei Retford, Nottinghamshire, England : Architekten Yorke, Rosenberg, Mardall

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-82214>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

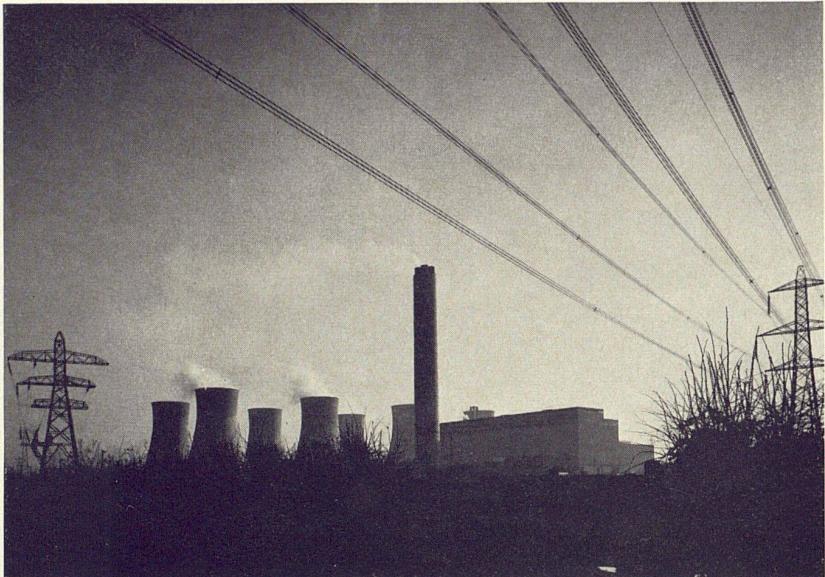
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Kraftwerk Cottam, bei Retford, Nottinghamshire, England

Architekten: Yorke, Rosenberg, Mardall, London
 Ingenieure: Balfour Beatty & Co. Ltd., Sidcup, Kent
 Landschaftsarchitekten: K. und P. Booth, Tunbridge Wells
 1968
 Photos: Henk Snoek, London

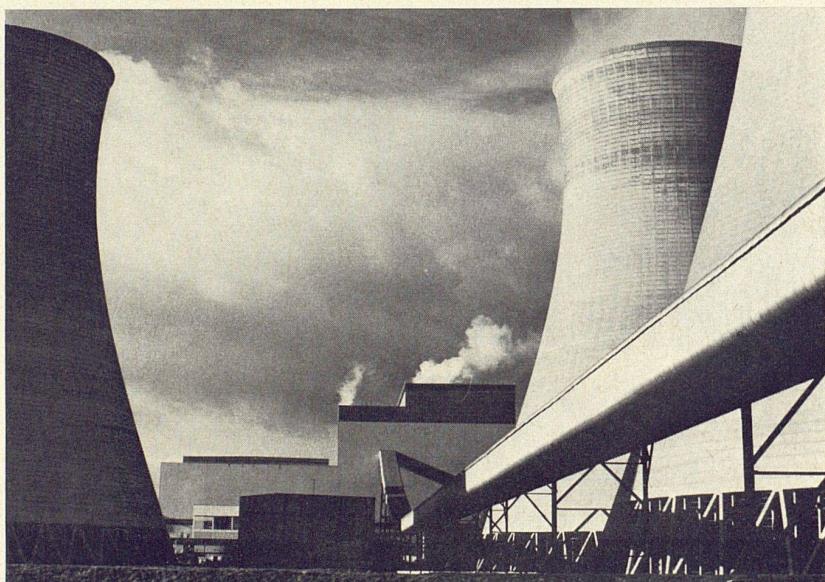


1

1 Die einzelnen Bauteile und Konstruktionen des Cottam-Kraftwerkes wurden von den Architekten und Landschaftsarchitekten so zusammenge stellt, daß sie in der Landschaft eine einheitliche, kompakte Maschinerie bilden

2 Zwischen den Kühltürmen erscheint die Dampf zentrale und das Turbinenhaus

3 Die ganze Kraftwerkanlage wird vom Kontroll raum her gesteuert

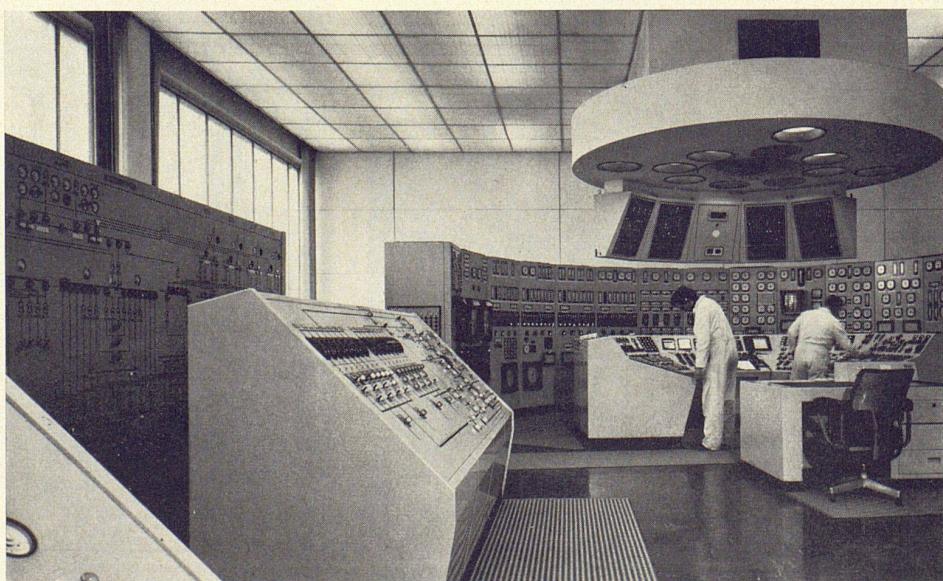


2

1 Les différents éléments de construction et bâtiments de la centrale de force motrice de Cottam ont été ordonnés par les architectes et architectes-paysagistes de manière à former un ensemble compact, harmonieusement intégré au paysage

2 Entre les tours de réfrigération, la centrale à vapeur et la salle des turbines

3 Toute la centrale est commandée à partir de la salle de contrôle

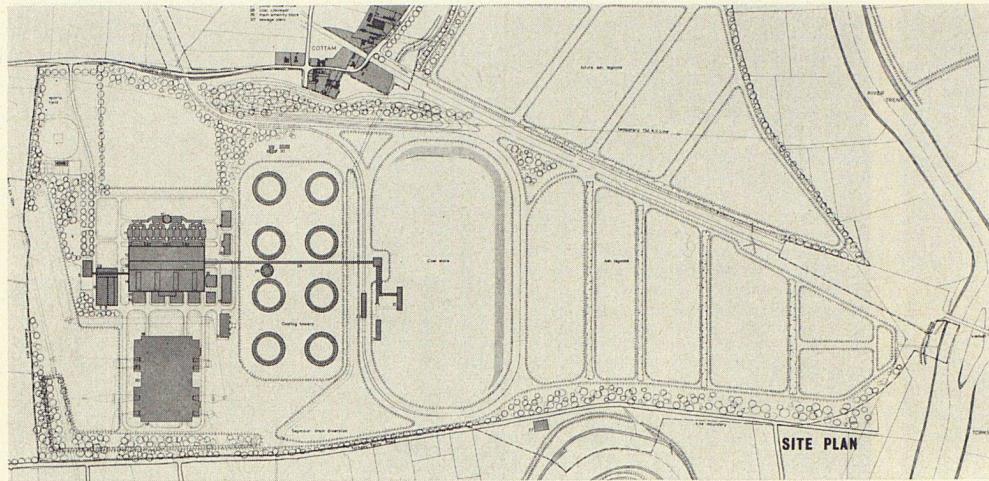


3

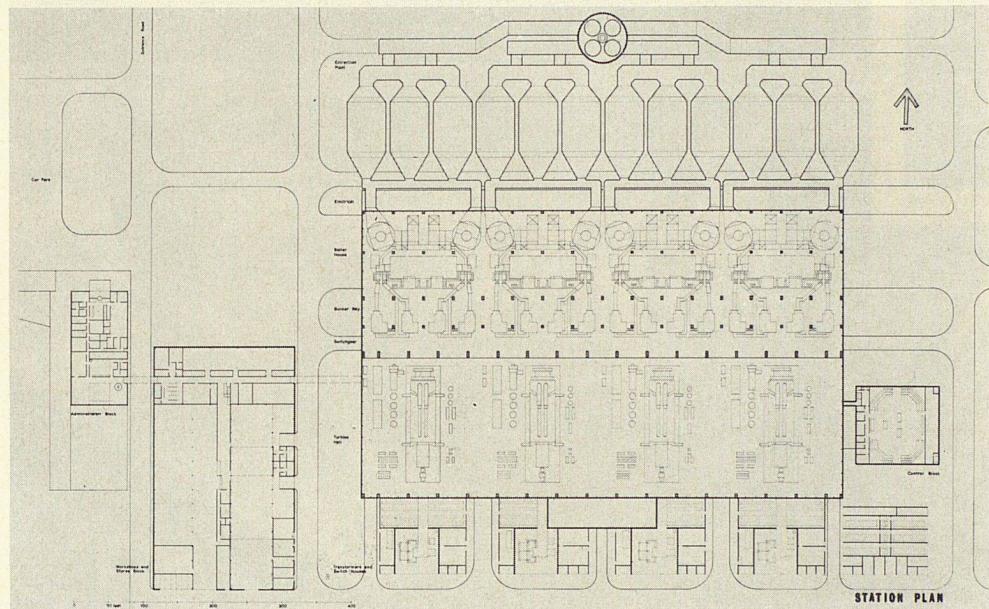
1 The individual parts and construction elements of the Cottam power station were disposed in such a way by the architects and landscapers that they fit as a compact uniform unit into the environment

2 Between the cooling towers appear the main boiler room and the turbine building

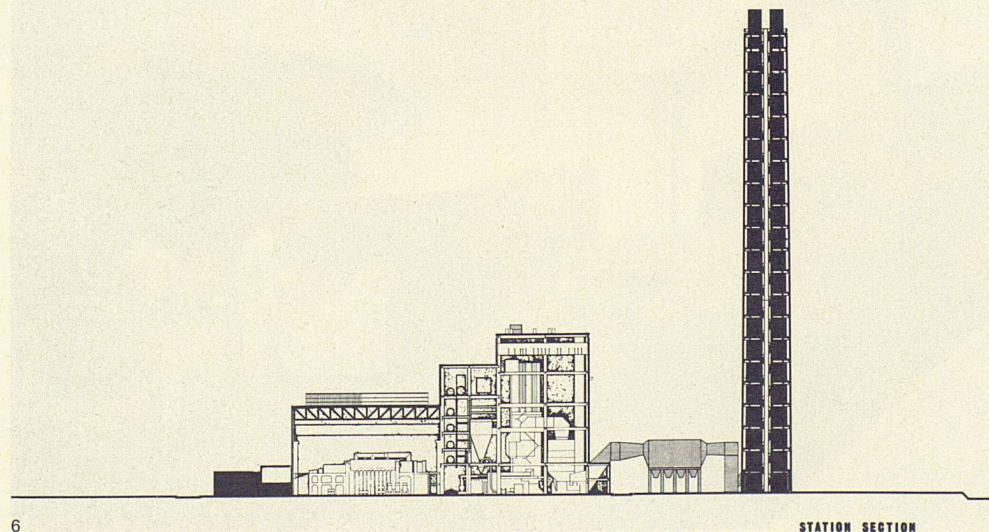
3 The whole power station complex is controlled from the command station



4



5



6

4 Die Situation zeigt die Dampfzentrale, die Kühltürme, die Kohlevorräte und die Schlackenhalde
5 Grundriß Erdgeschoß

6 Schnitt durch die Dampfzentrale und (links) die Turbinenhalle
7, 8 Das Verwaltungsgebäude ist durch eine gedeckte Brücke mit der Dampfzentrale verbunden

9 Das Pumpengebäude und im Hintergrund die Dampfzentrale

4 Situation de la centrale à vapeur, avec les tours de réfrigération, les stocks de charbon et le crassier
5 Plan du rez-de-chaussée

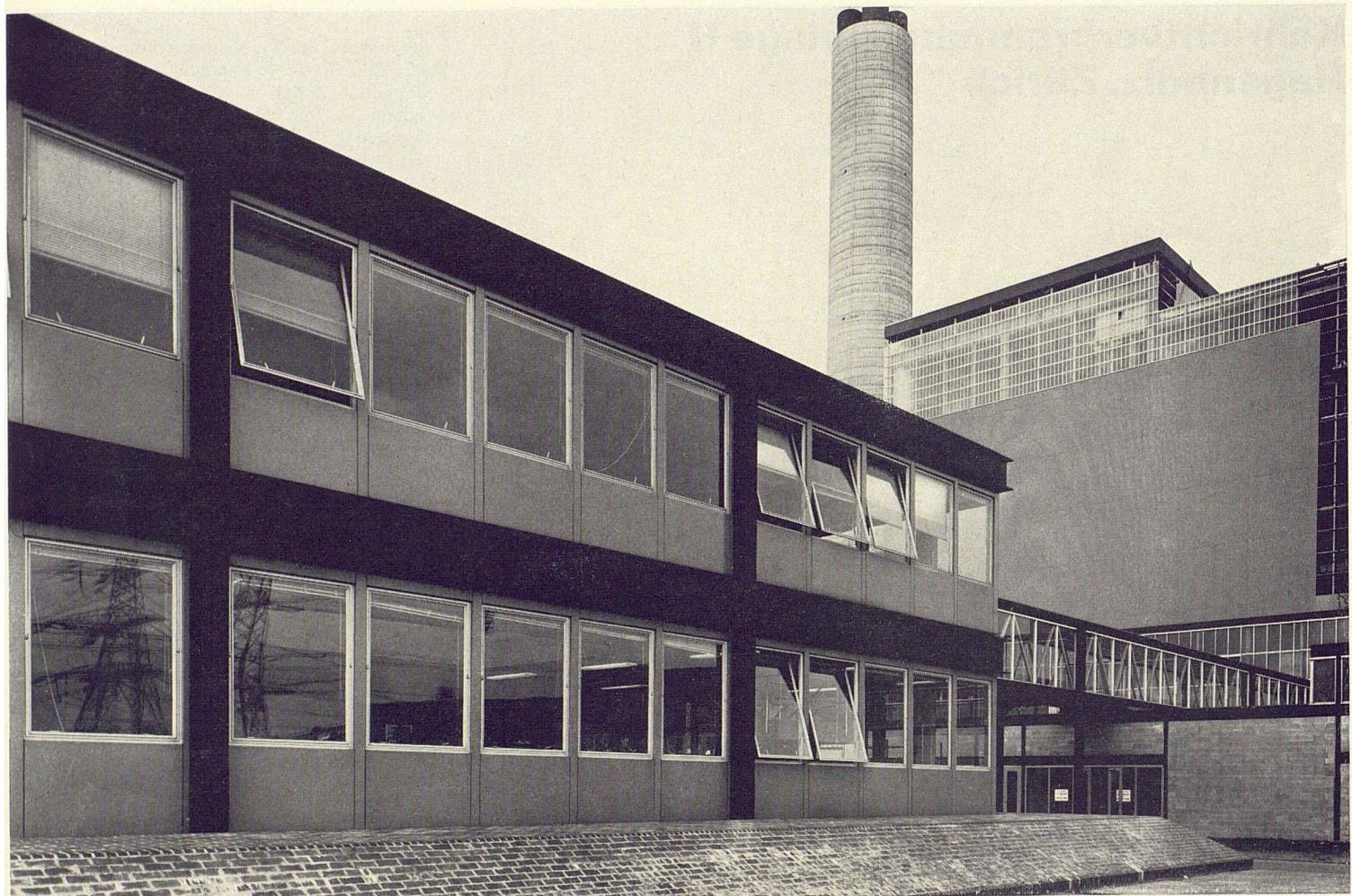
6 Coupe à travers la centrale à vapeur et, à gauche la salle des turbines
7, 8 Le bâtiment administratif est relié à la centrale à vapeur par un pont couvert

9 Station des pompes et, au fond, centrale à vapeur

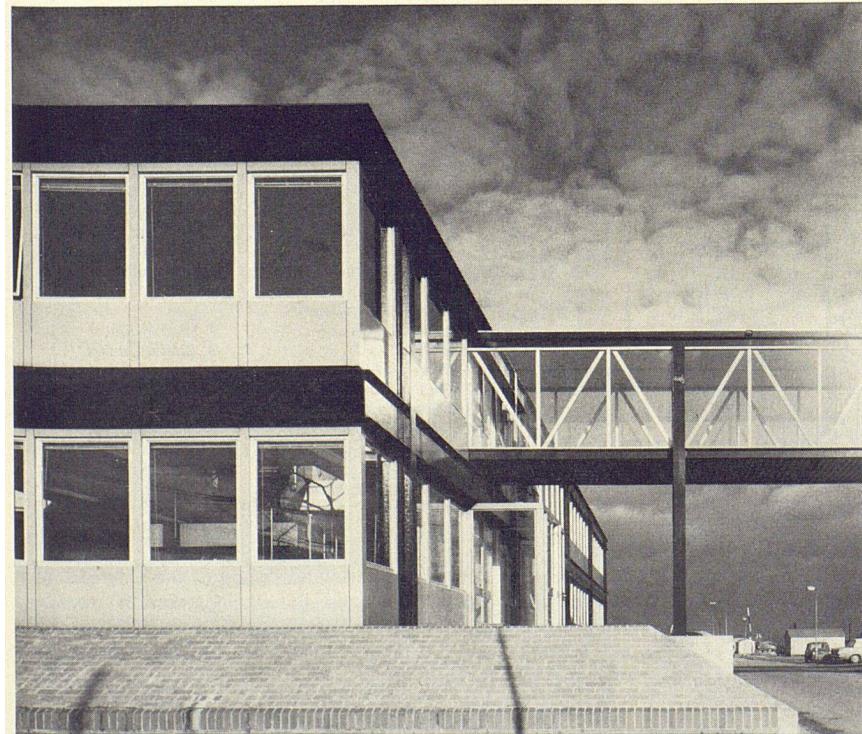
4 The site plan shows the main boiler, the cooling towers, the coal stores and the cinder heaps
5 Plan of ground floor

6 Section of the boiler room and (left) the turbine building
7, 8 The office building is connected with the main boiler room by a covered bridge

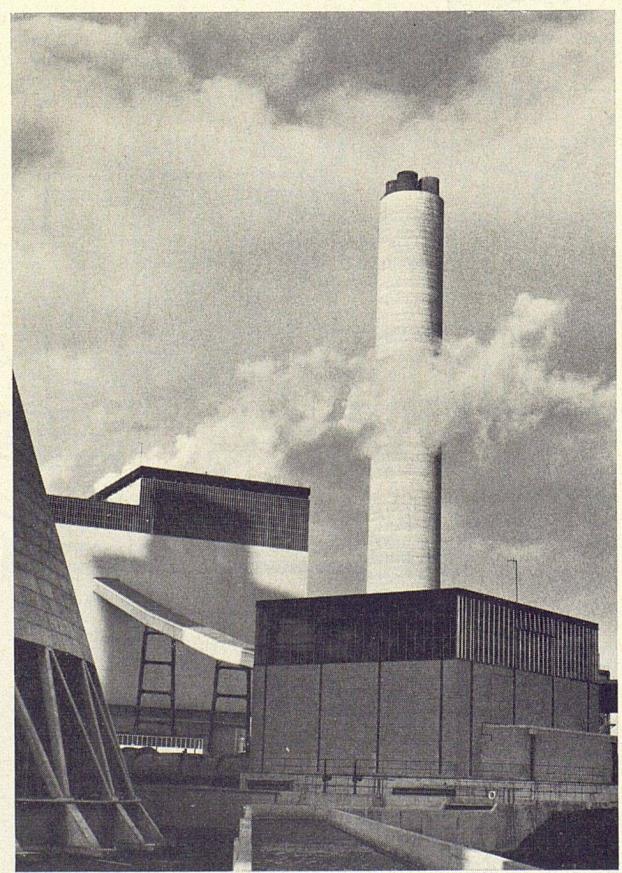
9 The pump building and, in the background, the main boiler room



7



8



9